



葉氏化工集團有限公司

YIP'S CHEMICAL HOLDINGS LIMITED

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

截至二零零三年九月三十日止六個月中期業績公佈

概要

- 營業額 891,626,000 港元，比去年同期增長 21.3%。
- 本期純利 60,214,000 港元，比去年同期下調 3.5%。
- 每股基本盈利 13.0 港仙，比去年同期增長 4.0%。
- 中期股息每股 4.0 港仙，與去年同期相同。
- 負債比率為 8.7%。

業務回顧

本人欣然向全體股東們報告截至本年九月三十日止的上半年集團的業務概況，期內的第一季度正值非典典型肺炎肆虐全球，在本港和中國大陸災情至為嚴峻，很多商貿活動被迫中斷，人流與物流均受影響，本集團的各大核心業務在不同的程度上，無可避免地遭受拖累，但整體而言，其影響是短暫和輕微的，集團按既定的業務拓展策略不斷擴大市場份額，所取得的成果是令人滿意的，集團錄得的營業額達 891,626,000 港元，較去年同期增長 21.3%。

本期純利錄得 60,214,000 港元，較去年輕微下調 3.5%，但集團去年底曾在場外回購集團股份 48,096,000 股，經此調整後，本期的每股基本盈利為 13.0 港仙，反較去年增長 4.0%，本期純利未能與銷售增長同步，是由於集團五大核心業務之一的單體溶劑組，其邊際利潤相對較低，但期內的銷售增長卻特別強勁；另一主要的原因是：由年初至今，大部份的化工原料價格持續高企不下，部份更出現結構性的供應短缺，業界對售價之調整多採取觀望態度，成本的增加只能部份向客戶轉嫁，集團的整體業務的邊際利潤從而受到影響，在期內眾多負面因素的影響下，集團業績表現雖遜預期，但無論如何成果著實得來不易，本人頗感欣慰和鼓舞。

高分子化工產品及混合溶劑

非典疫情的肆虐，直接地影響了公司首季度的銷售，另一方面大部份的原材料價格自去年底攀升至高位後，持續高企不下，其中幾種用量最大的溶劑的供應更出現全球結構性的短缺，業界普遍持觀望態度，成本的大幅增加只能部份向客戶轉嫁，受此不利因素影響下，該業務錄得的營業額和經營溢利分別是 191,265,000 港元和 26,402,000 港元，較去年同期分別上升 8.5% 及下調 2.6%。公司預期原料成本的高企壓力，下半年仍將持續，全年的邊際利潤難以返回往年的水平。銷售方面，預期非典典型肺炎爆發期間所累積的市場需求，將在第三季度再度釋放，喜見部份行業的出口訂單因首季度的流失而出現“滯後效應”和“補加訂單”的情況，因此相信將較預期理想，公司並透過多種可行的辦法加強成本控制，以求爭取更佳的營運成果。

惠陽新廠房的興建略受較長的雨季所影響，目前進展仍算一切順利，預期明年首季度即可落成使用。

而今年八月，公司位於布吉的檢測實驗室成為業內首家企業獲取中國實驗室國家認可委員會（簡稱「CNAL」）之認可資格，可為客戶直接提供享譽國際之 CNAL 認可產品檢測報告，有助更專業地配合客戶，滿足業界不斷提升之產品安全標準的測檢需求。

漆油

承接去年開創的良好的發展勢頭，公司本預期該業務於年度內續有佳績，可惜最終仍受非典疫情的不利影響，以及部份地區性的同業激烈競爭所拖累，期內所錄得的營業額雖仍較去年增長13.0%，達271,026,000港元，但經營溢利則錄得20,704,000港元，下跌8.0%。

非典疫情對公司的民用建築漆內銷所造成的銷售損失已付東流，但工業出口方面則普遍出現“訂單滯後”和“補加訂單”的情況，較為明顯的包括電子和傢具等，該等行業的出口訂單在第三季度預期會較過往暢旺，因此公司對漆油業務全年的表現持審慎樂觀態度。

油墨

上海新廠房在去年開始局部投入服務，對拓展華東地區的業務相當有利，事實上成績令人鼓舞，同時油墨業務在豐富產品系列方面，續有令人滿意的進展，因而營業額再創新高，期內錄得106,869,000港元，較去年同期大幅增長46.2%，經營溢利則受制於原材料價格自去年底大幅飆升及持續高企，加上同業競爭關係，僅錄得9,816,000港元，較去年增長14.3%。公司力求在增加市場份額和營運效益方面取得平衡，預期本年底上海廠房全面落成後，將進一步提升公司的產能和品質水平，油墨業務的發展可進入一個新的里程。

單體溶劑

本年初擴產工程相繼完成後，公司的產能已高達年產十二萬噸的國際級水平，期內持續多月錄得月產逾萬噸的新紀錄，公司維持一貫“以產定銷”的策略，因而上半年的營業額創開業以來的最高，達292,060,000港元，較去年同期大幅增長44.6%，經營溢利未能與銷售上升同步，錄得15,825,000港元，較去年同期輕微增長4.3%，公司認為去年同期的營商環境罕有地優越，但過去之六個月已逐步回復正常，現正積極尋求透過生產工藝的進一步改良，提升年產能至十五萬噸的同時，降低能耗，以達致不斷增加經營效益的目標。

潤滑油

由於該項業務全屬內銷中國大陸各地之故，今年初所爆發的非典疫情對它所造成的負面影響至為重大，4至6月疫情最為嚴峻期間，跨省市的人流與物流幾乎完全停頓，直接地對其銷售構成了重大的影響，期內公司錄得的營業額為46,184,000港元，較去年同期下跌11.2%，並出現輕微虧損159,000港元，去年同期則有盈利1,914,000港元。

隨著非典疫情在今年七月後漸受控制，各種商貿活動逐步恢復正常，公司在市場推廣方面加大力度，可望在下半年有較佳的表現，公司有信心全年業績將會錄得盈利。

企業形象推廣與回饋行動

本年五月非典疫情在香港初步受到控制，反之在中國大陸各地疫情仍然嚴峻，集團深感注重個人衛生之可貴，本著企業形象推廣和回饋社會的情義，在很短的時間內，特別趕製了120,000枝“免洗潔手爽”，聯同以“勤洗手，保健康”為主旨的大幅精美海報，動員了過百名集團各地的員工，免費向全國各地的經銷商派發和宣傳，取得了預期的成果。

流動資金及財政資源

集團持續奉行審慎理財策略。集團以其營運現金收入及銀行貸款在國內投資興建新廠房。於二零零三年九月三十日，集團的資本負債比率為8.7%，此比率以淨負債佔股東權益為計算基準（於二零零三年三月三十一日，集團之淨現金及銀行結餘為34,344,000港元，此比率為零）。

期內集團從一間香港銀行獲取合共150,000,000港元之中期銀行貸款，其中一半為三年半、分12季清還之貸款，餘額為2年可循環使用之貸款，於二零零三年九月三十日集團已動用了145,000,000港元。此外，共有14間在香港及國內之銀行，向集團提供合共524,447,000港元之短期銀行融資額度，其中61%以港元定值，而餘額則以人民幣定值。於二零零三年九月三十日，已開出之信用狀及其他已動用之銀行額度，共計252,441,000港元，此等貸款須於一年內償還或可按銀行要求即期償還，並按浮動利率計算利息。為充分利用香港之低息環境，集團將繼續以港元定值之銀行貸款作為各項投資之融資手段。

集團可動用之銀行融資額度連日後之營運現金收入，將提供充裕的資金予集團應付目前營運，以及於可見將來業務進一步發展所需的資金。

集團之收入主要來自國內並以人民幣交收結算，同樣集團之資產亦主要集中於國內。集團以人民幣銀行貸款對沖匯率風險，由於過往幾年間人民幣之匯率相對穩定，此情況相信會維持一段時間，管理層因此認為在現階段無需採取進一步之對沖措施。

僱員

於二零零三年九月三十日，本集團之僱員人數合共為2,961人，其中香港之僱員人數為145人，而中國其他省份之僱員人數則為2,816人。僱員之酬金包括薪酬、花紅、以及購股權，集團並不時作出檢討及最少每年檢討一次。本集團提供內部培訓、外間培訓及教育資助計劃，以鼓勵員工提昇自己。

展望

基於集團業務特性而言，下半年是傳統淡季，但今年則稍有不同，非典型肺炎爆發期間所累積的市場需求，有望在第三季度釋放，首季度流失的出口訂單，部份行業包括電子、傢具等均普遍出現了“訂單滯後”或“補加訂單”的現象，因此在銷售方面繼續取得不俗的增長是可預期的，但於寄望原料價格回落、集團邊際利潤回復正常水平方面，集團則不敢樂觀，集團將致力在不同的核心業務內，加快增大市場份額、提昇產品的檔次以及控制營運成本，靈活和積極地推行從基礎上優化集團的盈利質素以達致預期效果。繼去年成功完成業務重整，業績和首次獲得充份反映後，本年度將是整固的一年，亦為日後的增長平穩及不斷壯大的業務，奠下穩實基礎。最後本人謹代表董事會向全體員工們和股東一直以來對集團的支持致最深的謝意！

葉氏化工集團有限公司（「本公司」）董事會欣然公佈本公司及其附屬公司（「本集團」）截至二零零三年九月三十日止六個月之未經審核簡明綜合財務報告及去年同期比較數字。

簡明綜合收益表

		截至九月三十日止六個月	
		二零零三年 (未經審核)	二零零二年 (未經審核)
	附註	千港元	千港元
營業額	三	891,626	735,000
銷售成本		(680,147)	(507,029)
毛利		211,479	227,971
其他經營收入		3,345	5,404
銷售費用		(32,671)	(27,571)
行政費用		(108,656)	(130,657)
經營溢利	三、四	73,497	75,147
利息費用		(1,801)	(1,151)
除稅前溢利		71,696	73,996
稅項	五	(5,747)	(5,365)
未計少數股東權益前溢利		65,949	68,631
少數股東權益		(5,735)	(6,221)
本期純利		60,214	62,410
中期股息	六	18,653	20,115

每股盈利		
— 基本	<u>13.0仙</u>	<u>12.5仙</u>
— 攤薄	<u>12.9仙</u>	<u>12.4仙</u>

簡明綜合資產負債表

	於二零零三年 九月三十日 (未經審核) 千港元	於二零零三年 三月三十一日 (經審核) 千港元
	附註	
非流動資產		
物業、廠房及設備	336,582	277,621
無形資產	4,487	5,000
其他非流動資產	<u>4,600</u>	<u>4,600</u>
	<u>345,669</u>	<u>287,221</u>
流動資產		
存貨	205,428	201,904
應收賬款	416,090	288,949
其他應收賬款及預付款項	47,890	52,262
可收回稅款	1,991	2,479
已抵押銀行存款	523	—
短期銀行存款	2,557	4,005
銀行結餘及現金	<u>107,918</u>	<u>121,045</u>
	<u>782,397</u>	<u>670,644</u>
流動負債		
應付賬款及應計費用	257,530	218,752
應付稅款	8,901	4,457
銀行借貸—一年內到期金額	<u>116,993</u>	<u>90,706</u>
	<u>383,424</u>	<u>313,915</u>
流動資產淨值	<u>398,973</u>	<u>356,729</u>
總資產減流動負債	<u>744,642</u>	<u>643,950</u>
非流動負債		
銀行借貸—一年後到期金額	51,250	—
少數股東權益	<u>33,891</u>	<u>31,834</u>
資產淨值	<u>659,501</u>	<u>612,116</u>
股本及儲備		
股本	46,632	45,733
儲備	<u>612,869</u>	<u>566,383</u>
股東資金	<u>659,501</u>	<u>612,116</u>

簡明財務報告附註

一、編製賬目基準

本簡明財務報告乃按照香港聯合交易所有限公司證券上市規則附錄16內適用之披露資料規定，以及香港會計師公會頒佈之會計實務準則（「會計實務準則」）第25號「中期財務報告」而編製。

二、主要會計政策

本簡明財務報告乃根據歷史成本慣例法編製。

於本年度，本集團首次採納香港會計師公會修訂之會計實務準則第12號「所得稅」。實施會計實務準則第12號（經修訂）之主要影響與遞延稅項有關。於以往年度，本集團乃以收益表負債法（即就所產生之時間性差異確認負債，惟不包括於可見將來不會逆轉之時間性差異）就遞延稅項作出部分撥備。會計實務準則第12號（經修訂）規定須採納資產負債表負債法，據此遞延稅項乃按資產與負債在財務報告之賬面值，與計算應課稅溢利時使用之相應計稅基數之所有臨時性差異予以確認，僅有個別例外情況。由於會計實務準則第12號（經修訂）並無任何特定過渡安排，新會計政策已被追溯應用。採用會計實務準則第12號（經修訂）對本集團本會計期間或過往會計期間之業績並無重大影響，故此毋須作出前期調整。

除上述以外，所採用之會計政策與本集團編製截至二零零三年三月三十一日止年度之經審核財務報告所採用者一致。

三、業務及地區分類

(a) 業務分類

(i) 本集團之營業額及業績按業務分類如下：

	高分子化工產品 及混合溶劑		單體 溶劑		潤滑油	油墨	其他	交易抵銷	綜合
	千港元	千港元	千港元	千港元					
截至二零零三年九月三十日止六個月									
分類營業額									
對外銷售	189,413	265,075	279,378	46,157	103,270	8,333	—	891,626	
分類間銷售	1,852	5,951	12,682	27	3,599	2,178	(26,289)	—	
總額	<u>191,265</u>	<u>271,026</u>	<u>292,060</u>	<u>46,184</u>	<u>106,869</u>	<u>10,511</u>	<u>(26,289)</u>	<u>891,626</u>	
業績									
分類業績	<u>26,402</u>	<u>20,704</u>	<u>15,825</u>	<u>(159)</u>	<u>9,816</u>	<u>2,671</u>	<u>(58)</u>	<u>75,201</u>	
利息收入								277	
未分配集團費用								(1,981)	
經營溢利								73,497	
利息費用								(1,801)	
除稅前溢利								71,696	
稅項								(5,747)	
未計少數股東權益前溢利								65,949	
少數股東權益								(5,735)	
本期純利								<u>60,214</u>	
截至二零零二年九月三十日止六個月									
分類營業額									
對外銷售	174,071	235,426	192,263	51,998	73,073	8,169	—	735,000	
分類間銷售	2,275	4,511	9,764	39	42	1,334	(17,965)	—	
總額	<u>176,346</u>	<u>239,937</u>	<u>202,027</u>	<u>52,037</u>	<u>73,115</u>	<u>9,503</u>	<u>(17,965)</u>	<u>735,000</u>	

業績

分類業績	27,112	22,501	15,172	1,914	8,589	1,298	—	76,586
利息收入								400
未分配集團費用								(1,839)
經營溢利								75,147
利息費用								(1,151)
除稅前溢利								73,996
稅項								(5,365)
未計少數股東權益前溢利								68,631
少數股東權益								(6,221)
本期純利								62,410

業務間之銷售與給予外界人士的條款相近。

(ii) 其他資料

	高分子化工產品 及混合溶劑 千港元	漆油 千港元	單體 溶劑 千港元	潤滑油 千港元	油墨 千港元	其他 千港元	集團 千港元	綜合 千港元
截至二零零三年九月三十日止六個月								
物業、廠房及設備之折舊及攤銷	3,386	6,984	1,588	1,433	2,242	51	1,386	17,070
無形資產攤銷	—	513	—	—	—	—	—	513
截至二零零二年九月三十日止六個月								
物業、廠房及設備之折舊及攤銷	3,341	6,912	964	1,201	1,594	2	1,429	15,443
無形資產攤銷	—	—	—	—	—	—	—	—

(b) 地區分類

本集團之營業額及經營溢利大部份均來自中國大陸。

四、經營溢利

	截至九月三十日止六個月 二零零三年 千港元	二零零二年 千港元
經營溢利已扣除下列各項：		
物業、廠房及設備之折舊及攤銷	17,070	15,443
無形資產攤銷	513	—
並經已計入下列一項：		
利息收入	277	400

五、稅項

	截至九月三十日止六個月 二零零三年 千港元	二零零二年 千港元
稅項包括：		
就年內估計應課稅溢利按17.5% (二零零二年：16%)	909	3,430
稅率計算之香港利得稅	—	5
去年度撥備不足	909	3,435

按有關司法地區之稅率計算之中國大陸企業所得稅

4,838	1,930
<u>5,747</u>	<u>5,365</u>

由於遞延稅項之款額不多，故並無於財務報告內作出撥備。

六、中期股息

期內支付截至二零零三年三月三十一日止年度之期末股息每股5.0港仙（截至二零零二年九月三十日止六個月：截至二零零二年三月三十一日止年度每股3.5港仙）。

董事會議決派發截至二零零三年九月三十日止六個月之中期股息每股4.0港仙（截至二零零二年九月三十日止六個月：每股4.0港仙）。上述中期股息將於二零零三年十二月二十二日派發予於二零零三年十二月十七日名列於股東登記冊上之股東。

七、已抵押銀行存款

該存款抵押予一間銀行用作擔保授予本集團的一般銀行融資。

八、審閱中期財務報告

中期財務報告並未經審核，但已由德勤·關黃陳方會計師行按香港會計師公會頒佈的《核數準則》第700號「審閱中期財務報告」進行審閱。中期財務報告同時亦經本集團之審核委員會審閱。

暫停辦理過戶登記手續

本公司將於二零零三年十二月十五日至二零零三年十二月十七日（首尾兩天包括在內）暫停辦理過戶登記手續。為確保獲派發中期股息，所有過戶表格連同有關之股票，最遲須於二零零三年十二月十二日下午四時送達香港告士打道56號東亞銀行港灣中心地下本公司之香港股份過戶登記處秘書商業服務有限公司以辦理過戶登記手續。

於香港交易及結算所有限公司網站披露資料

所有根據聯交所證券上市規則附錄16第46(1)至46(6)段須予披露之資料將於稍後列載於港交所網站內 (<http://www.hkex.com.hk>)。

承董事會命
主席
葉志成

香港，二零零三年十一月二十六日

以上資料可於以下本公司網頁查閱及下載：<http://www.yipschemical.com>

請同時參閱本公佈於信報於27-11-2003刊登的內容。